



## RETURN BIDS TO:

## RETOURNER LES SOUMISSIONS À:

Bid Receiving Public Works and Government  
Services Canada/Réception des soumissions/Travaux  
publics et Services gouvernementaux Canada  
Building S-111, Rm C-114  
101 Menin Rd. Garrison Petawawa  
Petawawa  
Ontario  
K8H 2X3  
Bid Fax: (613) 687-6656

## Revision to a Request for a Standing Offer

## Révision à une demande d'offre à commandes

Regional Individual Standing Offer (RISO)

Offre à commandes individuelle régionale (OCIR)

The referenced document is hereby revised; unless  
otherwise indicated, all other terms and conditions of  
the Offer remain the same.

Ce document est par la présente révisé; sauf  
indication contraire, les modalités de l'offre demeurent  
les mêmes.

### Comments - Commentaires

Address inquiries to the Contracting Authority at  
wayne.cook@pwgsc-tpsgc.gc.ca

### Vendor/Firm Name and Address

Raison sociale et adresse du  
fournisseur/de l'entrepreneur

### Issuing Office - Bureau de distribution

Public Works and Government Services Canada  
Supply and Services Operation  
Petawawa Procurement  
Building S-111, Rm C-114  
101 Menin Rd. Garrison Petawawa  
Petawawa  
Ontario  
K8H 2X3

|  |  |
|--|--|
| <b>Title - Sujet</b><br>Dishwashing Chemicals w/Dispensers   |  |
| <b>Solicitation No. - N° de l'invitation</b><br>W0107-181528/A   | <b>Date</b><br>2018-06-13                    |
| <b>Client Reference No. - N° de référence du client</b><br>W0107-181528  | <b>Amendment No. - N° modif.</b><br>003      |
| <b>File No. - N° de dossier</b><br>PET-7-47030 (906)   | <b>CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME</b>       |
| <b>GETS Reference No. - N° de référence de SEAG</b><br>PW-\$PET-906-1499   |  |
| <b>Date of Original Request for Standing Offer</b><br>2018-05-02   |  |
| <b>Date de la demande de l'offre à commandes originale</b>   |  |
| <b>Solicitation Closes - L'invitation prend fin</b><br><b>at - à 02:00 PM</b><br><b>on - le 2018-06-19</b>   |  |
| <b>Time Zone</b><br><b>Fuseau horaire</b><br>Eastern Daylight<br>Saving Time EDT   |  |
| <b>Address Enquiries to: - Adresser toutes questions à:</b><br>Cook, Wayne   | <b>Buyer Id - Id de l'acheteur</b><br>pet906 |
| <b>Telephone No. - N° de téléphone</b><br>(613) 401-0623 ( )   | <b>FAX No. - N° de FAX</b><br>(613) 687-6656 |
| <b>Delivery Required - Livraison exigée</b>  |  |
| <b>Destination - of Goods, Services, and Construction:</b><br><b>Destination - des biens, services et construction:</b><br>See Herein  |  |
| <b>Security - Sécurité</b><br>This revision does not change the security requirements of the Offer.<br>Cette révision ne change pas les besoins en matière de sécurité de la présente offre. |  |

Instructions: See Herein

Instructions: Voir aux présentes

|  |  |   |
|--|--|---|
| <b>Acknowledgement copy required</b><br><b>Accusé de réception requis</b>  | <b>Yes - Oui</b><br><input type="checkbox"/> | <b>No - Non</b><br><input type="checkbox"/> |
| <b>The Offeror hereby acknowledges this revision to its Offer.</b><br><b>Le proposant constate, par la présente, cette révision à son offre.</b>   |  |   |
| <b>Signature</b>   | <b>Date</b>                                  |   |
| Name and title of person authorized to sign on behalf of offeror. (type or print)<br>Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du proposant.<br>(taper ou écrire en caractères d'imprimerie) |  |   |
| <b>For the Minister - Pour le Ministre</b>   |  |   |

## Amendment 003

### Dishwashing Chemicals w/Dispensers

This amendment was raised to answer questions:

#### Questions:

- 1:For submitting the technical bid, should we prepare a compliance table and explain how we meet each description in Annex B ?
- 2:Do we show our price in technical bid?
- 3:In reference to Amendment1 part 3: The Contractor is to provide Electronic Dispensing and/or Injection Equipment for all locations where required which generate reports that provide, by location, product unit movement, usage costs and other statistic data to users. The equipment must be C.S.A. approved and compatible with the equipment in use at the various locations.  
Could you please clarify which type of dispenser you are using or please confirm you will accept the Diversey Dispenser?
- 4:For each line item should we offer the dispenser ?
- 5:For biding should we submit the SDS or DIN to show the product meet the requested descriptions?
- 6:In reference to amendment 1 answer #2 . Delete Item 16 and 17 from Annex B, Pricing basis B.  
Could we offer Ecolab sanitation products for rest line items ?
- 7:Should we include on-site training cost with our offer or as separate item and indicate in bid documents?(there is any row in annex B table for adding the training cost)

#### Answer :

- 1: No, you are not required but you can if you wish.
- 2: No, As per part 3 section 3.1 Canada requests that offerors provide their offer in separately bound sections as follows:

Section I: Technical Offer (1 hard copy)

Section II: Financial Offer (1 hard copy) and (1 soft copy on Excel as an email attachment).

Section III: Certifications (1 hard copy)

- 3: It is either Electronic Dispensing or Injection Equipment as long as it works with industrial commercial dishwashers.
- 4: Yes, If it is required, for example where there are existing units.
- 5:That is up to your discretion.
- 6: If it is not a "no substitute" item, yes
- 7: Training is to be included in the overall unit prices.

Solicitation No. - N° de l'invitation

W0107-181528/A

Client Ref. No. - N° de réf. du client

W0107-181528

Amd. No. - N° de la modif.

003

File No. - N° du dossier

PET-7-47030

Buyer ID - Id de l'acheteur

PET906

CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME

---

Note: As per Part 2 Point 2.3 of the Request For Standing Offer no more questions will be accepted.

**All other terms and conditions of this Request For Standing Offer remain unchanged.**